



Coimisiún na Scrúduithe Stáit State Examinations Commission

JUNIOR CERTIFICATE EXAMINATION, 2006

**FRENCH – ORDINARY LEVEL
(320 MARKS)**

TUESDAY, 13 JUNE - MORNING, 9.30 to 12.00

CENTRE STAMP

EXAMINATION NUMBER

N.B. FOR USE BY EXAMINER ONLY

SECTION	MARKS
I	
II	
III	
TOTAL	
GRADE	

GENERAL DIRECTIONS

- There are three sections in this paper, viz, Listening Comprehension, Reading Comprehension and Written Expression.
- Pay particular attention to the instructions relating to each question as they are given on the Examination Paper.
- Before the commencement of the listening comprehension test proper, you will have 5 minutes to read the instructions dealing with it and the questions.** You may not ask any questions or make any comment while the test is in progress.
- When you have finished Section I (listening comprehension of recorded passages), you should proceed immediately to Sections II and III of the paper.
- MAKE SURE YOU WRITE YOUR **EXAMINATION NUMBER** IN THE SPACE PROVIDED ABOVE.

SECTION I

Listening Comprehension (140 marks)

N.B. Your answers must be in English.

A

You will hear each of **three** conversations **twice**. You may answer the question on each conversation at the end of either hearing by writing *a*, *b*, *c* or *d* in the appropriate box.

1. These people are discussing an invitation to
(a) a wedding.
(b) a prize-giving.
(c) a party.
(d) a concert.
2. This conversation takes place in
(a) a school.
(b) a police-station.
(c) a bank.
(d) a shop.
3. The caller wants an appointment with
(a) a dentist.
(b) a solicitor.
(c) an estate agent.
(d) a doctor.
-

**N.B. FOR USE BY
EXAMINER
ONLY**

Section	
A	
B	
C	
D	
E	
TOTAL	

B

In this section, two people introduce themselves. Each of their stories will be played **three** times. Listen to them and fill in the information required in the grids at **1** and **2** below.

1.

NAME:	<i>Jean-Pierre</i>
AGE:	
NUMBER OF BROTHERS:	
ONE PASTIME MENTIONED:	
WHERE HE WORKS:	
WHAT HE WOULD LIKE TO BUY:	

2.

NAME:	<i>Nathalie</i>
BIRTHDAY:	
PET ANIMAL:	
HOW SHE GOES TO SCHOOL :	
ONE THING SHE LIKES TO EAT:	
FAVOURITE SCHOOL SUBJECT:	

C

You will hear **five** separate conversations. Each one will be played **twice**. Listen carefully and answer the questions.

1. To get to the market this person must

- (a) keep straight on.
- (b) take the second turn right.
- (c) take the first turn left.
- (d) take the second turn left.

2. The lady has lost

- (a) her address book.
- (b) her dog.
- (c) her handbag.
- (d) her scarf.

3. Listen to the conversation and complete the telephone number below.

01 . 43 . _____ . 28 . _____ .

4. Complete the name of the person making the restaurant booking by filling in the blanks below with the missing letters.

S _____ L A _____ R _____

5. The drink mentioned in this conversation is

- (a) champagne.
- (b) orange juice.
- (c) wine.
- (d) water.

D

Patricia and Julien are discussing holidays.

You will hear the conversation **three times**. First, you will hear it all right through; then it will be replayed in **four segments** with pauses. Finally, you will hear the whole conversation right through again.

1. Patricia and her family spent their holidays

- (a) abroad.
- (b) on a farm.
- (c) in the mountains.
- (d) at the seaside.

2(i) During the day they visited

- (a) zoos.
- (b) castles.
- (c) shopping malls.
- (d) museums.

2(ii) François' eyes are

- (a) blue.
- (b) green.
- (c) grey.
- (d) brown.

3. Next year François hopes to visit

- (a) England.
- (b) Spain.
- (c) Germany.
- (d) Italy.

4. François plays

- (a) the guitar.
- (b) the accordion.
- (c) the piano.
- (d) the drums.

E

You will now hear **five** items taken from radio. Each item will be played **twice**. Listen carefully and answer the questions on each one.

1. The ferry passengers disembarked at
(a) 10 o'clock.
(b) 10.30.
(c) 11 o'clock.
(d) 11.30.
-

2. The young couple won
(a) a holiday.
(b) a hi-fi system.
(c) a house.
(d) a car.
-

3. At the Judo World Championships, Frédérique Jossinet won a silver medal on
(a) Friday 20th May.
(b) Monday 25th May.
(c) Thursday 10th May.
(d) Wednesday 30th May.
-

4. This announcement is about price reductions in
(a) bicycles.
(b) clothes.
(c) CDs.
(d) washing machines.
-

5. From the list of words given below, select the word which best describes the weather in **each** of the areas mentioned.

Cold - Sunny - Frosty - Rainy - Foggy

(i) Northern France _____

(ii) Eastern France _____

**N.B. FOR USE BY
EXAMINER
ONLY**


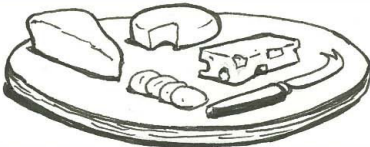

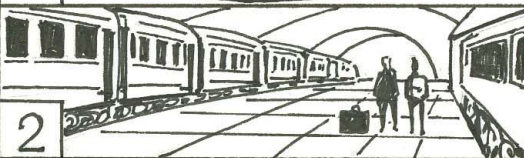



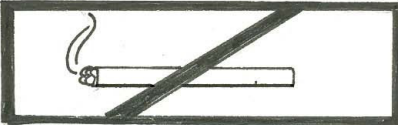

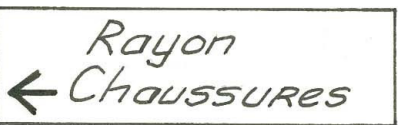










Q.	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
TOTAL	

SECTION II

Reading Comprehension (120 marks)

N.B. Your answers must be in English.

1. Match the following sets of signs and pictures. Indicate your answer in all cases by inserting the letters which correspond to the numbers in the boxes below.

<p>A </p>	<p>1 </p>
<p>B </p>	<p>2 </p>
<p>C </p>	<p>3 </p>
<p>D </p>	<p>4 </p>
<p>E </p>	<p>5 </p>
<p>F </p>	<p>6 </p>
<p>G </p>	<p>7 </p>
<p>H </p>	<p>8 </p>
<p>I </p>	<p>9 </p>
<p>J </p>	<p>10 </p>

NO.	LETTER
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	

2(A)

Château de Chambord

Ouvert toute l'année à l'exception des dates suivantes:
les 1^{er} janvier, 1^{er} mai et 25 décembre.

- Plein tarif: 8,50€
- Tarif réduit et tarif groupes: 6€ par personne
- Tarif enfant: 2€

Les sacs à dos et les animaux de compagnie ne sont pas admis dans le château.



- (i) The Château de Chambord is
- (a) open every day of the year.
 - (b) open on Christmas Day.
 - (c) closed on 1st January.
 - (d) open on Bank Holidays only.
- (ii) What are visitors not allowed to bring into the castle?
-

2(B)

Services + TGV

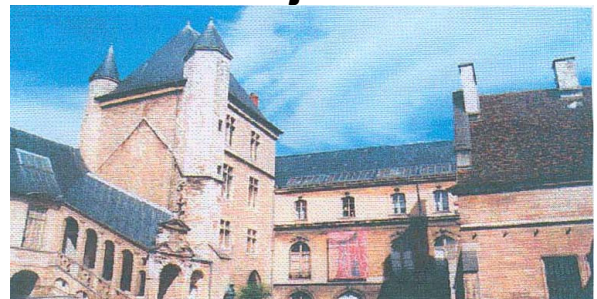
Vous cherchez un hôtel de qualité, proche de la gare et du centre ville, à prix réduit?
Réservez votre chambre en même temps que votre billet TGV grâce à notre service spécial.

- (i) This service allows you to book a hotel room
- (a) near the bus station.
 - (b) near the football stadium.
 - (c) near the airport.
 - (d) near the city centre.

Se Divertir

Si vous voulez visiter des musées, louer un vélo ou faire des courses en ville, visitez le site www.fra.cityvox.com

Dijon



- (ii) Name **one** activity which this website will help you to organize.
-

3.

Doigts de Poulet Favoris

Donne 4 portions
Préparation: 15 min
Cuisson: 15 min



- 500 ml de flocons de maïs (de type Corn Flakes)
- 2 ml de poudre d'ail
- 15 ml d'huile d'olive
- 2 blancs d'œufs
- 500 g de poitrine de poulet
- Sel
- Poivre

Tick the box (✓) to indicate which **four** of the following ingredients **are** mentioned in the above recipe.

		✓
a.	chicken	
b.	ham	
c.	eggs	
d.	garlic	
e.	sugar	
f.	cauliflower	
g.	olive oil	
h.	butter	

NOTE: Marks will be deducted for giving more than 4 answers.

COURRIER DES LECTEURS

Emma, 13 ans

J'ai un problème: mes parents veulent que je prenne allemand en seconde langue, l'année prochaine, et moi je veux faire espagnol. J'ai essayé de les dissuader mais ils ne m'écoutent pas. Aidez-moi.

Théo, 12 ans

L'année prochaine, je passe en 5^{ème}, mais j'ai peur d'avoir de mauvaises notes, car je n'apprends jamais mes leçons. Mes parents disent que je suis paresseux. Qu'est-ce que je peux faire?

Clara, 14 ans

La vie est difficile pour moi à ce moment. J'aimerais avoir mon portable avec moi à l'école mais c'est interdit. Je pense que cette règle est stupide. On devrait la changer.

Michel, 15 ans

Je n'aime pas le jeudi parce que j'ai deux heures de maths. C'est difficile et je suis vraiment nul. En plus le professeur nous donne trop de devoirs. Je préfère le vendredi car on a dessin et musique.

Read the above letters from schoolchildren. Name the person who

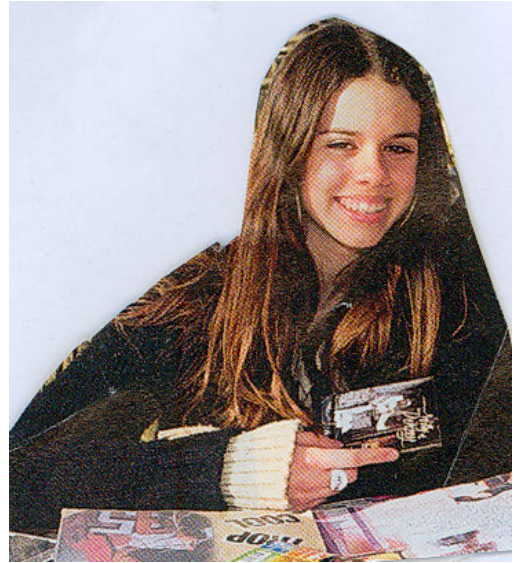
		Name
a.	doesn't like Thursdays at school.	
b.	objects to a school rule.	
c.	is afraid of getting bad marks at school.	
d.	does not agree with his/her parents about choice of subjects.	

5.

Les grandes vacances de Charlotte

On a une toute petite maison dans un tout petit village en Espagne. Chaque matin, je prépare le petit déjeuner pour tout le monde. Après ça, avec mes deux frères, on travaille dans le jardin et on cueille des abricots pour grand-mère qui fait des confitures. Le soir on joue aux cartes. Quand il fait chaud, on se baigne ou on fait une promenade en bateau sur le petit lac près de la maison.

Charlotte



- (i) Every morning Charlotte
- (a) phones her boyfriend.
 - (b) goes jogging.
 - (c) sleeps late.
 - (d) makes breakfast for everyone.

- (ii) They collect apricots for their grandmother who
- (a) makes jam.
 - (b) stews them for dessert.
 - (c) sells them at the market.
 - (d) makes fruit tarts.

- (iii) What do they do in the evening?

- (iv) When the weather is warm they
- (a) play by a stream.
 - (b) have a shower.
 - (c) go out in a boat.
 - (d) stay indoors.

La vie de famille n'est pas toujours facile.....
mais je l'aime bien quand même



Anastasia

Dans la famille d'Anastasia ils sont quatre: trois filles, Anastasia, Marina et Natacha, et un garçon, Antoine.

« Des fois c'est pénible car avec quatre enfants ça fait beaucoup de bruit dans la maison. On se dispute souvent avec Antoine parce qu'il ne veut pas aider Maman avec le ménage. »

Louis

Louis a huit ans, il a deux petites sœurs de six et deux ans, Tanya et Chloé.

« Moi, je dois ranger les jouets de mes petites sœurs et je déteste ça. Maman est très gentille avec elles mais avec moi elle est beaucoup plus sévère. Ce n'est pas toujours facile d'être l'aîné de la famille. »

Bérénice

Bérénice a huit ans et demi et Jeanne a six ans. Elles habitent dans un appartement au centre de Paris.

« Je dois partager la même chambre avec ma sœur. Bien sûr, il y a souvent des disputes mais j'adore ma sœur et je n'aimerais pas être enfant unique. »

Anastasia, Louis and Bérénice are each talking about their family.
Put a tick (✓) in the box to show which one says each of the following:

		Anastasia	Louis	Bérénice
a.	that he/she would not like to be an only child.			
b.	that the house is very noisy with four children.			
c.	that it is not easy being the eldest.			
d.	that he/she shares a bedroom with a brother/sister.			
e.	that his/her brother doesn't want to help with the housework.			

7.

À quatorze ans elle nageait 15 kilomètres par jour

À cinq ans, Laure Manaudou a commencé la natation, juste pour apprendre à nager. Elle était loin de se douter qu'elle remporterait une médaille d'or aux Jeux Olympiques, douze ans plus tard. À quatorze ans, elle quitte sa famille pour s'installer à Melun, chez son entraîneur, Philippe Lucas. La natation devient sa principale activité : elle nage quinze kilomètres par jour et abandonne l'école pour suivre des cours par correspondance.



Ses efforts portent leurs fruits puisque un an plus tard elle devient championne de France sur 50 m dos. Aux championnats du monde de natation, en juillet 2003, elle n'est pas en forme et n'obtient aucun titre. Mais elle se rattrape aux championnats d'Europe 2004 et aux Jeux Olympiques d'Athènes. Laure Manaudou a gagné une médaille d'or, une médaille d'argent et une médaille de bronze.

(i) What did Laure do when she was 14? (**Two** things)

(a) _____

(b) _____

(ii) What happened to Laure at the World Championships in July 2003?

(a) she was disqualified.

(b) she won two medals.

(c) she got injured.

(d) she didn't win anything.



8. Papi Sanchez is a rap singer who is shortly bringing out a new album.

PAPI SANCHEZ

Originaire de la République dominicaine, Papi Sanchez débarque en France avec le tube « Enamorame », déjà numéro 5 du top single ! Dès le 6 décembre tu pourras découvrir son album, « Yeah Baby » !



Journaliste : Raconte-moi ton parcours...

Papi : À onze ans j'ai commencé à rapper dans la rue. Puis j'ai participé à un concours de rap dans mon pays, et j'ai gagné le premier prix. Ensuite, j'ai formé un groupe avec quelques amis. Deux ans plus tard, je suis devenu animateur de radio et maintenant je détiens quatre stations de radio.

Journaliste : À vingt-neuf ans, tu es à la fois chanteur et chef d'entreprise. Est-ce difficile?

Papi : Ce n'est pas facile de gérer la musique et la radio en même temps. Je suis le plus jeune programmeur de Saint-Domingue. Pour travailler, je ne porte pas de costume. Je reste cool. Même si je suis jeune, les gens me respectent, car à chaque fois que je programme un disque, il devient numéro un!

Journaliste : Pourquoi as-tu choisi de conquérir la France avec ta musique?

Papi : J'ai toujours su que Paris était la ville de l'amour et de la musique. La France est un pays très ouvert musicalement. J'aime beaucoup venir ici, bien qu'il fasse plus froid que chez moi. Je pars bientôt sur les routes pour une tournée de deux mois à travers l'Hexagone avec mon amie Marta, qui chante avec moi sur "Enamorame."

Having read the interview with Papi Sanchez, put a tick (✓) in the appropriate box to indicate whether each of the following statements is **TRUE** or **FALSE**.

	STATEMENT	TRUE	FALSE
a.	Papi Sanchez started rapping at the age of twelve.		
b.	He later worked as a radio DJ.		
c.	He always wears a suit when he's working.		
d.	People don't respect him because of his youth.		
e.	He doesn't like coming to France.		
f.	He is soon going to spend two months touring.		

Blank Page

Blank Page

Blank Page